

# La Voz de Mondoñedo

PERIÓDICO SEMANAL

Año III.

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Mondoñedo un mes. . . . .	0'40 Ptas.
Fuera trimestre. . . . .	1'50 "
Extranjero, un año. . . . .	10'00 "
Número suelto. . . . .	0'10 "
Atrasado. . . . .	0'20 "

## PAGO ADELANTADO

Anuncios y reclamos á precios convencionales

SE PUBLICA LOS SABADOS

Mondoñedo, 23 de Septiembre de 1905.

No se devuelven los originales que se nos remitan para su inserción, respondiendo de ellos sus autores.

Toda la correspondencia al Director. Para suscripciones, anuncios y encargos dirigirse á la Administración, en la papelería de J. Lombardía.

Núm. 131

2.-Progreso-2.

## Después de la jornada

Descontadas las quejas de algunos pretendientes desairados y de otros pocos que no conciben una lucha electoral sin que el Gobierno maneje á su antojo el manubrio, y destituya, procese y suspenda ayuntamientos, decrete cesantías y persiga adversarios, han pasado inadvertidas las elecciones á diputados á Cortes, sin protestas, ni clamores, elecciones que servirán de modelo de sinceridad y desinterés, señalando un gran adelanto en nuestras costumbres políticas.

Los conservadores de Maura, dueños de la mayor parte de los ayuntamientos, han obtenido más de 100 diputados, la minoría gubernamental más numerosa que se recuerda desde la Restauración, y este solo hecho sería bastante para juzgar de los procedimientos que se han empleado en la última campaña.

Pero á esta falange conservadora hay que añadir unos 25 villaverdistas que ostentan igual calificación y tienen la misma procedencia; y más de 60 entre republicanos, carlistas, integristas, romeristas é independientes que dan un contingente que se aproxima á 200 diputados de oposición, cosa que jamás se ha visto en el Congreso español.

Estos datos, más elocuentes que todos los ditirambos á la sinceridad, prueban hasta que punto se ha cumplido esta parte del programa del Gobierno, que puede decirse ha de vivir merced á las oposiciones.

No es esto obstáculo para que algunos periódicos, cuyo editorial es, sin interrupción de un solo día, de constante y eterna oposición á cualquiera que ejerza el poder, achaquen á otros motivos el final de la contienda, y comparen esta situación con otras anteriores las de 1898 y 1901, olvidando que entonces el partido liberal tomó todo el tiempo que le convino para preparar el tinglado y deshacer el compacto bloque que figuraba á las órdenes de Silveira; que persiguió y decapitó á los ayuntamientos que necesitaba, y respetó, en las oposiciones, aquellos contados lugares, que de antemano se había propuesto.

Lo que sucede es que avezados ya á la corrupción y mistificación del sufragio, no se dá á la conducta del actual Gobierno el valor que se merece, y acaso haya motivo para ello, porque se hubiera olvidado de todo el pueblo español si la mayoría que se alcanzara fuese para sacar adelante los proyectos que trajeran á nuestro suelo la ansiada regeneración.

## El árbol frutal y los caminos públicos

En todas las naciones civilizadas el fomento del arbolado ha sido te-

nido siempre en gran estimación, porque el árbol no solamente es útil para maderas de construcción, sino que influye directamente en el mejoramiento de la calidad del terreno en donde existe, ya atrayendo las lluvias, ya prestando sus hojas para abonos ó ya deteniendo la fuerza de los rayos del sol que había de agostar los sembrados. Por otra parte la industria moderna en su explotación de minas, multiplicación de vías férreas y desarrollo en la navegación, reclama, de día en día, con más apremiante necesidad, nuevos plantíos y nuevas elaboraciones de maderas. Desplazados van quedando nuestros bosques, por ejemplo, y lo más triste es que el labrador que corta ó arranca el árbol, con el afán de venderle á buen precio, revela el mayor abandono para plantar otro árbol joven en sustitución del antiguo que ha utilizado cuanto ha querido; y gracias que no penetre el hacha inconsciente y destructora dentro del mismo bosque, que no ha alcanzado siquiera un mediano desarrollo!...

A este paso, antes de pocos años, nuestras aldeas se convertirán en eriales, y nuestros más hermosos plantíos apenas dejarán un rastro de su pasada existencia.

Y parece que cuanto más se facilita por las leyes el fomento del arbolado, más se demuestra ó más sube de punto el abandono de nuestros labriegos.

Ya no queremos hablar del árbol propio para madera de construcciones, y cuyo desarrollo tarda en conseguirse, después de haber transcurrido cierto número de años, porque, con tan largo período, parece que el cultivador pierde toda esperanza de lucro, sin hacerse cargo que el tiempo y las generaciones se van sucediendo con pasmosa rapidez; queremos hablar del árbol frutal que, generalmente, necesita menos años para dar producto, que después se estima tanto; del árbol frutal contra el cual existen preocupaciones; unas veces porque dá sombra y otras porque ocupa terreno; del árbol frutal, en fin, cuyos productos pueden adquirirse con muy poco esfuerzo de algunos propietarios de terrenos confinantes con los caminos públicos.

Se viene observando, en varios puntos de Galicia, que los álamos plantados á lo largo de las carreteras, son talados ó descortezados, á fin de impedir el curso de la sávia, y se conspira, en una palabra, con el objeto de conseguir su total desaparición. Es creencia general entre los labradores—creencia que nosotros no ponemos en duda—que el álamo, además de producir sombra, tiene el grave inconveniente de extender tanto sus raíces, que perjudica notablemente á los terrenos colindantes.

Pues bien: en las altas esferas se ha procurado poner un remedio al mal, y los señores ingenieros, jefes de caminos en las provincias, conceden licencias á los dueños de los terrenos colindantes á las carrete-

ras para plantar árboles frutales, y, cuando éstos se hallen arraigados, poder talar los álamos viejos y aprovecharse de sus productos. Pero, aun así y todo, el plantío no se desarrolla, y el mal sigue lo mismo.

Propietarios ha habido que, comprendiendo el beneficio que hacían á sus terrenos con la plantación del árbol y el embellecimiento que con esto se daría á las carreteras, y especialmente á las inmediaciones de los pueblos, se esforzaron en proveerse de la licencia correspondiente y promover plantíos... Pero qué sucedió?... Que como en Galicia—aunque triste sea decirlo—el respeto á la propiedad no es mucho, y nunca falta gente mal intencionada para destruirlo todo, los jóvenes árboles frutales, apenas habían sido plantados con todo esmero, eran destruidos, durante las horas de la noche, por chiclelos ó por calaveras indefinibles, cuyas principales hazañas se limitaban á impedir el desarrollo de un arbolado tan productivo.

¡Y podía haber cosa más hermosa en Galicia y hasta más útil para el transeunte, en los días calurosos del estío, que observar, á lo largo de cualquier carretera, una prolongada y benéfica sombra, y hallar al alcance de la mano las frutas más sabrosas y más delicadas!...

¡Qué espectáculo más encantador no ofrecería la entrada de una población, á cuyo largo de la carretera se extendiesen dos filas de pequeños guindos, abrumados con su fruta de corales, ó de verdes naranjos, salpicados de sus productos de oro!... La cereza y la pera; la manzana y la pavia, en sorprendente confusión, pregonarían la fertilidad del suelo y los cuidados del cultivador. Los árboles del otoño, por otra parte, harían interminable la cosecha, y la poesía se tendería á lo largo de los caminos en deleitoso desmayo, por decirlo así.

Pero parece que en Galicia estamos destinados ni á disfrutar de nuestras propias bellezas, ni á aprovecharnos de la dulzura y estabilidad de nuestras propias leyes.

Por otra parte, no se tiene bastante en cuenta lo sagrado del derecho de propiedad, pues, de otro modo no se daría la costumbre, cual se dá en algunas aldeas, de penetrar en el territorio ajeno como sucede más generalmente en los pinares y en los setos, en donde, sino está el dueño presente, todo el mundo está autorizado para aprovecharse de lo que juzgue oportuno. ¡Cómo si la presencia del dueño fuese lo indispensable, lo necesario para hacer respetable la propiedad, y no lo fuese la ley misma, que ampara los derechos de todos los ciudadanos!...

Si ocurriese en este país otra cosa de lo que ocurre, no habría motivo tampoco para rodear las quintas ó fincas de alguna estimación, de esas altas paredes con que se rodean con frecuencia, dando lugar á gastos inútiles, y se daría el caso—como se dá en algunos paí-

ses del extranjero—que las divisiones de las propiedades estarían formadas de seto vivo ó de árboles frutales.

Un amigo nuestro, antiguo viajero que hace largos años recorrió distintos países, nos contaba no hace mucho, con referencia á la China que ha visitado, que allí había visto posesiones de inmenso valor, cerradas únicamente con alambres, que servían de línea para el plantío de árboles frutales; y que de tal modo se respetaba la propiedad y con tan severas penas se castigaba el hurto, que se había admirado de contemplar la fruta caída, cerca de grupos de niños que se hallaban jugando, al pié de dichas posesiones, cuyos dueños estaban ausentes de ellas, sin que ninguno de aquellos niños se atreviese á echar la mano á la pavia más sabrosa ó á la naranja más delicada.

El día que esto suceda en Galicia, el plantío del árbol frutal, á lo largo de las carreteras, será un hecho, y se habrá dado un paso más hacia la cultura y el bienestar de todos.

Mientras tanto no podemos menos de reclamar el auxilio de las autoridades, en favor de los propietarios diligentes y partidarios del arbolado.

Lo que no hagan las costumbres moralizadoras, hágalo el brazo inexorable de la ley.

ALFREDO G. DÓRIGA

## DE INTERÉS GENERAL

### A la Asamblea de ferrocarriles

Ahora que se están debatiendo precisamente las conclusiones que deban someterse á las compañías de ferrocarriles, producto de las deliberaciones de la Asamblea convocada por el ministro de Obras públicas, nos parece oportuno llamar la atención sobre los cobros de más que efectúan las compañías al reintegrarse de los gastos de transporte.

Ocurre muy á menudo, que por la deficiente clasificación de mercancías, las estaciones cobran un precio mayor de transporte, que unas veces es motivado por no aplicar la tarifa correspondiente porque es raro el factor que conozca con toda perfección las tarifas aplicables, y en otras porque surgen diferencias de criterio entre la estación que lo aplica y la intervención de la compañía que revisa la operación, y al creer ésta que debió pagarse por una clase superior, hace pagar á los factores la diferencia cobrada de menos, según su criterio, diferencia que no puede cobrar siempre del público el empleado, por ser desconocido el remitente ó consignatario; y al ver mermado aquéllos su ya corto sueldo, han adoptado el sistema de cobrar por la primera clase, la más cara, todas las mercancías que no están expresamente determinadas en la clasificación, siendo el resultado, que el que sale siempre perjudicado es el público, que paga un precio mayor que el que debió pagar, y como redundan en beneficio de las empresas, de ahí que no se preocupen de ampliar esas clasificaciones anticuadas.

El público quedaría asombrado si llegara á conocer con exactitud las cantidades que por este concepto están obli-



gadas a devolver las compañías y podría darle una idea, el saber que conocemos una empresa que solo tiene en explotación 300 kilómetros, en la que las cantidades de más que se cobran mensualmente, ascienden a un término medio de 5.000 pesetas, ó sean 60.000 al año. Imagínese el público a lo que ascenderá lo cobrado de más en todas las compañías, con una red de unos 12.000 kilómetros.

Es, pues, este, un asunto importante a tratar, y la primera pregunta que debe hacerse, es la de qué hacen las compañías con tanto dinero? Seguramente dirán que lo tienen a disposición de sus dueños tan pronto como lo reclamen, pero como éstos ignoran que tienen tal derecho, allí quedará en las cajas de las compañías, las cuales no darán cuenta a nadie cuando transcurra la prescripción.

Lo mismo que las compañías tienen el derecho de reembolsarse seguidamente las cantidades que por error hayan cobrado de menos, están obligadas en justa reciprocidad, a devolver las cobradas de más, poniéndolo en conocimiento del público para que éste pudiera reintegrarse; siendo el medio más práctico para llegar a este resultado, que se obligara a las compañías a que mensualmente publicaran en el periódico oficial ó en los más caracterizados de la capital de cada provincia, la relación exacta de las cantidades cobradas de más a devolver, con expresión del número de la expedición, procedencia, destino, fecha, clase de la mercancía, peso y nombres del remitente y consignatario; y transcurrido un plazo prudencial, las cantidades que quedaran sin recoger, deberían aplicarse a obras de beneficencia a juicio de los Gobernadores de las provincias interesadas.

Punto es este en el que debería insistirse enérgicamente, porque no existe ningún trato legal que autorice a las compañías a guardarse esas cantidades, y el Gobierno se encuentra en perfecta libertad de acción para tomar la medida que estime más conveniente a los intereses del público, que está obligado a defenderse contra esas poderosas Empresas que imponen sus conveniencias.

J. CANTÓ

## La vuelta al mundo á pie

### Dos viajeros intrépidos.—En la plaza de Port-Arthur.—Un saludo de Stoessel.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta ciudad á Mr. Fernand Consigny y su esposa, que están recorriendo á pie el mundo con objeto de optar al premio de 29.000 francos, ofrecido por el "Tourin Club de Francia".

Estos *globe trotters*, salieron de París el 5 Febrero de 1899, y se proponen recorrer 35.000 kilómetros, antes del 10 de Julio de 1906, que es la fecha máxima en que espira el plazo para rendir el viaje alrededor del mundo.

En la actualidad anduvieron ya 20.000 kilómetros.

Al emprender el viaje, de París fueron al Havre; de allí á Inglaterra y á la América del Norte y después á China, al Japón, á la India inglesa, y nuevamente al Japón donde llegaron á Tokio.

Al paso por Asia, estuvieron en Port-Arthur donde Mr. Fernand fué herido en el rostro, en una mano y en el costado izquierdo.

En aquella plaza fué objeto de un cariñoso saludo por parte del general Stoessel, cuando éste vió los colores de la bandera francesa, en una banda que como distintivo de su nacionalidad llevaba el intrépido viajero.

Ahora viene de Andalucía y Portugal y se proponen seguir su viaje á Santander, San Sebastián, Bayonne, Versalles, Poitiers y París.

Recorren ordinariamente de 8 á 10 leguas diarias y traen un álbum en el cual recogen las firmas de las autoridades y personas más conocidas de cada localidad, habiendo llenado 35 libros desde su salida de París.

Al terminar cada uno de ellos lo envían certificado al Touring Club de Francia, donde se lleva el historial de todos los viajeros que están disputándose el premio.

## Anécdota curiosa

Habiendo marchado Federico II rey de Prusia, con su hermano Enrique á visitar un bonito convento de Silesia, y quedando satisfechísimo de la amabili-

dad de los frailes, antes de partir preguntó al guardián si tenía alguna gracia que pedirle.

—Si, Majestad—respondió el fraile—le ruego me conceda el poder vestir dos novicios al año, no obstante la ley en contrario.

—Concedido—respondió el rey pero por esta vez los dos novicios os los quiero enviar yo mismo. Y vuelto á Enrique, le dijo en lengua extranjera para no ser entendido de los frailes: "Quiero enviar á estos frailes un par de asnos.

El guardián que era muy instruido, entendió las palabras del rey, y le dijo:

—Ya que V. M. es conmigo galante, voy á pedirle aun otro favor, y es, que á los dos novicios que se digne mandar-me, me permita ponerles á uno el nombre de V. M., y al otro, el de su serenísimo hermano.

El rey y el príncipe se miraron el uno al otro maravillados, y el primero dijo al segundo:

—Creíamos burlarnos de ellos, y ellos se burlan de nosotros.

## Riada extraordinaria

Los dos ríos que, si no salen del nivel máximo en período de aguas abundantes, fertilizan y hermocean la campiña de Mondoñedo, han sido en la noche del sábado al domingo, portadores de grandísimos perjuicios que no se remediarán en mucho tiempo; y han dado motivo á muchas lágrimas, algunas de las cuales hemos visto caer de los ojos de varios labradores grandemente damnificados por la riada del sábado.

Mucho ha llovido en la noche de este día pero la lluvia, con ser copiosa y continuada, á nadie hacía presumir lo sucedido, ni siquiera á los que, por la proximidad de su vivienda en las cercanías del río, necesitan tomar precauciones en casos análogos al de que vamos á dar noticia poco detallada.

Los daños ocasionados por la crecida alcanzan á los ayuntamientos de Mondoñedo y Lorenzana, y las parroquias en donde las pérdidas se elevan á muchos miles de duros, es en las de Viloalle y Masma.

En las de Argemoso y Santa M.<sup>a</sup> Mayor son también grandísimas las pérdidas, y en la primera de éstas derribó el agua el cementerio dejando algunos ataúdes al descubierto; con lo que dicho está que muchos restos humanos fueron llevados por las aguas.

Los prados que, como es natural, se encuentran á las cercanías de los ríos y á más bajo nivel que éstos, fueron inundados dejando en ellos las aguas muchos metros cúbicos de arena, la que echó á perder la hierba que aquellos contenían dejándolos improductivos para mucho tiempo.

El río que baja de Tronceda fué el que más ha contribuido á causar destrozos, por su gran desnivel y porque no solo es portador de un caudal de agua inmenso, sino porque ésta arrastra grandes peñascos que derriban cuanto encuentran al paso.

Conocido de tiempo viejo lo que es dicho río cuando crece mucho, en cuantas obras en el mismo ó en sus cercanías se construyen empléanse en ellas lo que se considera seguridad excesiva; pero en el caso presente han resultado fallidos todos los cálculos é inútiles todas las precauciones.

Pocos años hace que los vecinos de Seivane han construido un puente con pilares de granito, engatando los bloques con planchas gruesas de hierro emplomadas, y á pesar de eso, en la noche del sábado ha desaparecido completamente toda la construcción.

La presa de la Electricista, emplazada un kilómetro más abajo, en la que se emplearon algunos bloques que no pesarian menos de 20 toneladas, desapareció también totalmente, sin que parezca ninguna de aquellas moles de granito; y lo que hasta hoy figuraba como cimiento firme ha marchado también, formándose algunos hoyos de más de cuatro metros de profundidad, lo que según hemos oído, presenta grandes dificultades para construir de nuevo la presa.

Parte del muro potente en que la citada sociedad tenía colocada la compuerta para graduar el caudal de agua que baja á la turbina, también se derribó y el suelo anterior á dicha compuerta desapareció igualmente dejando interrumpido el curso del agua en una distancia de 10 metros por lo que, á pesar del exceso de la misma, no pudo funcionar la maquinaria.

Al molino situado enfrente de la central eléctrica mencionada, construido ha-

ce más de cien años, también le barrió la crecida aquella antigua presa, la cual estaba considerada como preservada de toda maldad del río Tronceda.

El antiguo puente llamado del Mazo, situado un poco más abajo de la casa de máquinas de la Electricista, puente que, como saben muchos de nuestros abonados, tenía un pilar magnífico de granito, con cortaoas por la entrada y salida del agua ha sido arrastrado por la corriente, sin que de la pilastra quedara una sola piedra.

Algunas se ven en la margen izquierda, aguas abajo, en un terreno contiguo y á una distancia de 70 metros del sitio en que estuvo el puente.

La planta baja de las casas de San Lázaro se inundaron alcanzando el agua la altura de un metro. Los vecinos de este barrio vieron obligados á subir los ganados para los pisos, y muchos necesitaron llevarlos á Recadreira.

Gracias á que el agua, al llegar á la bifurcación de las carreteras de Ribadeo y de Viveiro, se dividió marchando gran parte de ella al río que baja de Cesuras, pues de no ocurrir aquel fraccionamiento hubiera sido fecha luctuosa para muchos de San Lázaro la noche del 16 del presente mes.

El agua que alarmó y ocasionó grave sobresalto y no poco trabajo á los de San Lázaro, procedía del río que baja de Valiñadares, el cual obstruido enfrente de los molinos de D. Eduardo de Cea, inundó aquella vega y tomó dirección por el camino viejo que viene á San Lázaro.

El Viloalle llegó el agua á la carretera por frente á la casa del Sr. Barro, y por la ribera opuesta se inundó toda aquella extensa y fértil planicie hasta hacerse imposible el tránsito por el camino que desde los pasos del Mazo conduce al puente de San Ramón.

Entre este puente y la casa del párroco pasó el río por encima del camino y derribó una pared construida de granito que tenía más de un metro de ancho, arrastrando los bloques por sobre los sembrados (que destruyó completamente) á más de 50 metros de distancia.

Otros tantos alcanza de largo la pared caída, y los carros de arena y de canto rodado que el agua dejó en vez de la tierra que llevó, son innumerables.

Cerca del "puente grande", ó sea el primero que pasa por encima del Masma partiendo de Mondoñedo para Ferreira, montó el río por los terrenos de hacia acá del puente; el agua, á las cinco de la mañana, inundaba todo el valle á derecha é izquierda de la carretera, y por encima de ésta alcanzaba la distancia de ciento y pico de metros imposibilitando el paso á muchas personas que venían de Marquide para Mondoñedo.

A quien se encontraba presenciando el espectáculo destructor, hemos oído que viera oscilar el puente dicho momentos antes de que la carretera se derribara y desapareciera, como efectivamente ocurrió en una distancia de unos 25 metros, y en la de 70 el paseo de la misma hacia la izquierda viniendo de Ferreira.

El cortaoas del lado de Masma que sirve de muro de sostén al pilar del centro de dicho puente, quedó agrietado, y algunas piedras de la parte superior han desaparecido.

Los valles de Marquide y de Masma figuraban una extensa bahía, pues llegó el agua en algunos sitios á más de 200 metros de distancia.

La miseria es lo que esta gran crecida deja en pos de sí, porque, además de los maizales que han sufrido grandes daños, muchos terrenos sembrados de nabos no darán cosecha este año, por cuyo motivo los labradores no podrán conservar los ganados que en la actualidad les proporcionan recursos para pagar rentas, contribuciones y aun comprar pan.

Además; la tierra laborable ha desaparecido y en cuatro ó cinco años no podrán conseguir, aun los que no carezcan de recursos para reparar lo destruido, que los terrenos damnificados produzcan la mitad de lo que actualmente producían.

De muchos labradores sabemos nosotros que tienen hecho el propósito de vender los ganados y de abandonar las fincas que en virtud de arriendo cultivan, siempre que no se les disminuya la renta de los terrenos perjudicados.

Los propietarios sufrirán también fatales consecuencias porque ningún colono nuevo cojerá en arriendo fincas que no producirán; y creemos llegado el caso de buscar medio de que el Gobierno remedie en lo posible algo de lo ocurrido, evitando en parte la miseria que se nos viene encima.

Necesitaríamos escribir muchas cuartillas si fuésemos á decir detalladamente cuanto unos y otros han perdido en cosechas, ganados, maderas, paja y hierbas.

Pajares de muchos carros de paja y hierba marcharon al mar; en el Valle de Oro el agua barrió enteramente la esquina de una casa y en Viloalle á un pobre trabajador le arrebató un castillo de tabla, situada á 200 metros del río, que valía 300 pesetas.

Lo siguiente dará una idea aproximada de lo que fué el aludión de la madrugada del domingo último.

El agua alcanzó, con la diferencia de algunos centímetros, la altura del ojo del centro del "puente grande", de Viloalle, situado sobre el río Masma.

## CRÓNICA LOCAL

### Boda

En el santuario de Nuestra Señora de la Barca (Mugía) han contraído matrimonio, en la mañana del día 8 de los corrientes, nuestro querido amigo y colaborador el joven farmacéutico de Santa Comba (Coruña), D. Victor Castro Rodríguez, *Vicaro*, y la bellísima señorita D.<sup>a</sup> Faustina Lastres y Lastres.

Bendijo la unión el señor cura párroco de Mugía, D. Manuel Abella Rodríguez; fueron padrinos el padre del novio y la madre de la contrayente D. Feliciano Castro y D.<sup>a</sup> Filomena Lastres, y en representación del juez asistió el suplente, en funciones, nuestro amigo D. Gonzalo López Abente.

Terminado el acto sirvióse un espléndido chocolate á los numerosos invitados, en casa de los padres de la desposada.

Ya sabe *Vicaro* cuanto se le quiere en LA VOZ DE MONDOÑEDO, é innecesario es decir que á él y á su joven esposa le deseamos una felicidad interminable.

### De viaje

El miércoles salió para Valladolid, acompañado de su familia, el auditor de guerra D. Francisco García Garmendia.

\* \*

En el mismo día salió también, con dirección á Buenos Aires, nuestro querido amigo D. Ricardo Rey que hace poco viniera de aquel país con objeto de reponer su salud y visitar á su familia residente en esta ciudad.

\* \*

También han salido para Lugo con objeto de asistir á la elección de senadores que ha de celebrarse el domingo próximo en la capital de la provincia, los compromisarios de este distrito, nuestros queridos amigos D. José B. Prieto, don Constantino Sánchez y D. Dodolino Trigo.

Lleven feliz viaje.

### Fallecimiento

El sábado último falleció en esta ciudad el comandante retirado D. José Martínez.

A su entierro, verificado el lunes, asistió numeroso público.

Enviamos á su apreciable familia la expresión de nuestro sentimiento.

### Recuerdo infantil

Al dar noticia de la reelección del diputado por Mondoñedo, recuerda un periódico que nuestro diputado es hijo del presidente del Consejo, y manifiesta que al reeligido le sería fácil (en los periódicos todo lo arreglamos de seguida) alcanzar subvención para las obras de embellecimiento de la Catedral.

El aludido periódico oculta que el Cabildo no observó hasta hace muy pocos días la *trivial fórmula de cortesía* de manifestar su gratitud hacia la persona que por aquel templo se interesaba, y que aquella Corporación no mostró el más insignificante interés por la realización de dichas obras.

Que tres capitulares hubiesen dado particularmente pruebas de su cultura, dice mucho en favor de ellos pero nada en pró de la Corporación á que pertenecen, en la que nos consta hubo *ejemplares* que se ofrecieron, y alcanzaron por la fuerza del número, á que el Cabildo se mostrase agradecido.

Sabemos que la actitud de esa gente á que aludimos no ha de perjudicar á Mondoñedo pero... pero... por mucho que se miren por alto ciertos pecaminosos actos de soberbia, no se pueden tener entusiasmos que proporcionen beneficios al que demuestra no importarle el recibirlos.



**Despedida**

El jueves de la entrante semana saldrá de esta ciudad para Buenos Aires nuestro querido amigo y colaborador el joven D. José M.<sup>a</sup> Redondo Lorenzo.

Es la segunda vez que el Sr. Redondo se ausenta de Mondoñedo, su pueblo natal, y en el tiempo que permaneció entre nosotros ha sabido captarse las simpatías de cuantos tuvieron ocasión de tratarle.

Lleve feliz viaje nuestro amigo y que pronto tengamos la satisfacción de volver á estrechar su mano.

**Banda municipal**

Mañana, domingo, si el tiempo no lo impide, amenizará el paseo de cuatro y á seis y media de la tarde la banda de música ejecutando, en el kiosco *Buenos Aires*, las obras siguientes:

- 1.<sup>a</sup> El Torero, paso doble. J. B.
- 2.<sup>a</sup> Pura, mazurka. B.
- 3.<sup>a</sup> Ondulando, vals. Rals.
- 4.<sup>a</sup> Polka infantil. Burón.
- 5.<sup>a</sup> Jota. Santos,

Imp. de LA VOZ DE MONDOÑEDO

**Subasta**

Tendrá lugar en la Notaría de D. Gerardo Alvarez Giménez, donde se hallan de manifiesto los títulos de propiedad y pliego de condiciones, á las diez de la mañana del día 22 de Octubre del corriente año, la de los bienes siguientes:

**CIUDAD DE MONDOÑEDO**

1. Una casa sita en la calle de José M.<sup>a</sup> Pardo (antes de los Remedios), señalada con el número 3.
2. El lugar denominado DA FORCADA compuesto de las siguientes fincas:

**Parroquia de San Acisclo DEL VALLE DE ORO**

Una casa en buen estado de vida, con terreno bastante destinado á corral, era, huerta, holganzas y treinta ferrados de cortiña ó labradío, tres de prado secano y cuatro de prado regadío, todo en una

pieza, de la cabida total de 2 hectáreas, 71 áreas, 40 centiáreas y 41 decímetros ó sean, aproximadamente, treinta y siete ferrados y once cuartillos y medio.

Un prado regadío de caber quince cuartillos al sitio de DOÑA.

Un soto en la denominación de BARRACIDE su cabida cuatro ferrados.

A inmediaciones de la primera finca diez y ocho ferrados de monte y dos de labradío.

Y en VEGA DE CERDEIRAS, de la parroquia de Santa Cecilia, un labradío de cuatro ferrados.

3. Y otro lugar conocido por DO LAGAR cuyos bienes que le constituyen son los que á continuación se detallan:

**Parroquia de Santa Cecilia DEL VALLE DE ORO**

Una casa en buen estado con planta baja y piso alto, corral, bodega, palomar, huerta, era, holganzas, y unido á ella ferrado y medio de plantío, ocho ferrados de cortiña ó labradío, uno de huerta, otro de prado, cuatro de labradío y diez de inculto, todo en una pieza, cuya cabida superficial es de 1 hectárea, 99 áreas y 98 centiáreas ó sean veintisiete ferrados y diez y seis cuartillos, aproximadamente.

Al sitio de FONSIIVESTRE doce ferrados y medio de prado, siete de terreno destinado á campo de pasto y ocho de soto con castaños, todo en una sola pieza.

Un labradío, de caber cuatro ferrados, en la denominación de BARRACIDO.

Otro labradío en la Chousa llamada DA VELOSA de caber un ferrado.

Y veintitres cuartillos de labradío en la denominación DOS BARGOS y POZA en la Veiga de Folgosa.

Los títulos de los bienes objeto de la subasta están inscritos en el Registro de la Propiedad, y se hallan de manifiesto en la expresada Notaría.

**INTERESANTE**

En la imprenta de LA VOZ se necesitan dos muchachos que sepan leer y escribir y quieran dedicarse al arte tipográfico.

**Abonos químicos**

**Sociedad Anónima Gros Princesa, 21.--Barcelona**

Sr perfosfato.—Nitrato de sosa.—Sulfato amoniaco.—Sales de potasa, etcétera, etc.—Acidos.—Sales de plomo y estaño y demás productos químicos para la industria.

Depósitos en los principales Centros agrícolas de España.

En las provincias de Lugo, Orense y Pontevedra.

Pídanse precios y noticias mercantiles á

**Eiriz, Luaces y Comp.<sup>a</sup>**

Dirección para la provincia de Lugo. Cruz, 12 y Buen Jesús, 6

**SERVICIOS GRATUITOS**

Análisis de tierras (1). Consultas é instrucciones sobre el empleo de los abonos. Suscripción á la revista *Los Abonos Químicos* y envío de varios folletos agrícolas.

Dirigirse al director de las oficinas de Información técnico-agrícola, D. JUAN GAVILAN, Zorrilla 4, pral., Madrid, directamente ó por mediación de EIRIZ, LUACES Y COMP.<sup>a</sup>

(1) Remítanse por correo 200 gramos.

**VENTA DE UNA CASA**

Se vende la señalada con el número 19, sita en la calle de A. Montero Villegas.

Es de nueva construcción y consta de tres pisos, desván, cuadra y tienda.

La persona que desee adquirirla puede entenderse con D. Pascual Rubiños quien dará razón de las condiciones precisas para la venta.



**Bernabeu é hijo**

**DENTISTAS**

**CÁNDIDO MARTÍNEZ--9**

Se encargan de todas las operaciones de la boca, empastes, orificaciones, coronas y puentes de oro, dientes á pivot, dentaduras artificiales y composturas de las mismas.

Consultas todos los días hábiles de nueve á doce y de dos á cinco.

**Óptica**

Se encuentra en esta población Antonio G. López, representante del Gabinete de óptica que dirige con todos los adelantos modernos el óptico J. GARCÍA LÓPEZ, en la Coruña, calle Real, núm. 92, y en la Habana, calle Obispo, núm. 54.

Regenerador del órgano visual, gran surtido de lentes y anteojos de roca primera al eje, para presbicia, vista cansada, míopes, hipermetropía, astigmatismo y operado de catarata. Se cumplen las recetas de los señores oculistas al momento.

Los avisos se reciben en la

**FONDA DE GÓMEZ MONDOÑEDO**

**Libros de texto**

con rebaja de precios

en la librería de

**J. LOMBARDÍA**



GRAN CONFITERÍA

# La Dulce Alianza

2. Plazuela de Carruajes, 2.-Mondoñedo  
(Frente al Cuartel de Infantería)

Esta Confitería, montada con todos los adelantos modernos, ofrece al público lo más selecto en dulces finos y corrientes, así como también en dulce de encarga, como son:

Tartas de almendra, huevo batido, Ramilletes artísticos, Platos montados, Pastelones de pollos, crema, cabe y pichones, Fuentes montadas, Budines de gabinete, de frutas y al Rhum, Creques de Lisboa, Patos, Merengadas, Planes de leche, café, naranja y limón, Natillas á la inglesa, Cremas rusas, Tocinillos del Cielo, Tartas imperiales, Brazos de gitano, Troncos americanos, Jamón en dulce, Gallinas trufadas, Lenguas á la escarlata y todo lo concerniente al ramo de confitería y repostería, á precios sumamente económicos.

Para bodas, regalos y bautizos hay un variadísimo surtido en objetos de fantasía procedentes en su mayoría de París, á precios baratísimos.

Para Misas nuevasse elaboran especiales templetos con alegoría ó dedicatoria, á gusto del cliente.

En vinos y licores ofrece esta Casa lo más selecto que se conoce, expendiéndolos embotellados y por cuartillos, desde el más infimo al más alto precio, para todos los gustos por delicados que sean. Recomendamos á nuestra clientela y al público en general el tan exquisito

## ANÍS INFERNAL

por ser tónico digestivo y reconstituyente; es el mejor del mundo y se expende, á pesar del alza que alcanzan los licores, á precios reducidos, por cuartillo y en botellas de un litro.

NOTA.—Esta Casa elabora, con especialidad, chocolates á brazo á 5, 6, 7, 8, 9, 10 y 12 reales libra. Por molindas y medias molindas se rebaja un 5 por 100.

Todos los géneros que expende esta Confitería compiten en su elaboración y buena calidad con los mejores de las casas más principales del Reino y del Extranjero.

Probad y os convenceréis.

PRECIOS ECONÓMICOS

En la imprenta de La Voz se hace toda clase de trabajos á precios muy económicos.

CURA  
HIPERCLOHIDRIA

CURA  
CATARRO INTESTINAL

“La Unión y el Fénix Español”  
Compañía de seguros  
contra incendios  
SEGUROS SOBRE LA VIDA

CURA GASTRALGIA NERVIOSA CURA DISENTERÍA CRÓNICA

Cura el estómago y los intestinos por crónicos que sean sus padecimientos

## EL ANTIDISPÉPSICO EFICAZ IGLESIAS

(Ingrovina, Maltina, Pepsina, Pancreatina y Sales Alcalinas).

PREMIADO CON MEDALLA DE ORO en la Exposición Internacional de París de 1904

Cura radicalmente todas las enfermedades que llevan anexa una alteración grande en todas las funciones digestivas y atonía gastro-intestinal, etcétera, etcétera.

Se venta en la farmacia de Martínez é Hijo.  
**MONDOÑEDO**

CURA VÓMITOS DE LAS EMBARAZADAS CURA ESTREÑIMIENTO

CURA  
INTESTINOS

CURA  
DISPEPSIA NERVIOSA

Esta gran Compañía Nacional ha satisfecho por siniestros de incendio en 40 años que lleva de existencia la considerable suma de Pesetas 101.547.867'09

AGENTE EN MONDOÑEDO:  
**Don Justo García**  
22—Marqués de Rodil—22

¿Quiere usted ver precios y novedades en postales?  
Visite usted la papelería de  
**J. LOMBARDIA**  
2, Progreso 2—Mondoñedo.

NUEVA FÁBRICA DE SOMIERS

Acabá de instalarse una de jergones metálicos en la calle del Marqués de Rodil (casa del Malagueño), donde el público podrá encontrar los modelos que desea, tanto en grega como en cordoncillo. Se hacen jergones de todos tamaños, lo mismo para el comercio para para particulares de dentro ó fuera de la localidad.

**Tarjetas de visita desde una pta. el 100 en esta imp.**